

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2006 m. gruodžio 22 d.

Patvirtinantis tam tikras pereinamąsias priemones dėl žalio pieno pristatymo į perdirbimo įmones ir šio žalio pieno perdirbimo Rumunijoje pagal Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentų (EB) Nr. 852/2004 ir (EB) Nr. 853/2004 reikalavimus

(pranešta dokumentu Nr. C(2006) 6963)

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/27/EB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

reikiamus struktūrinius patobulinimus, kad atitiktų Reglamente (EB) Nr. 852/2004 išdėstytus struktūrinius reikalavimus. Nuo 2004 m. Bendrijos struktūrinius reikalavimus atitinkančių įmonių skaičius padidėjo nuo 12 iki 123.

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į Bulgarijos ir Rumunijos Stojimo sutartį, ypač į jos 4 straipsnio 3 dalį,

(3) Tačiau žalio pieno, atitinkančio Reglamente (EB) Nr. 853/2004 išdėstytus higienos reikalavimus, dalis, pristatyta Reglamente (EB) Nr. 852/2004 struktūrinius reikalavimus atitinkančioms pieno perdirbimo įmonėms, padidėjo nežymiai. Iš viso 2005 m. pagaminto 5,6 mln. tonų žalio karvių pieno 0,38 mln. tonų ES reikalavimus atitinkančio žalio pieno buvo pristatyta į pieno perdirbimo įmones.

atsižvelgdama į Bulgarijos ir Rumunijos Stojimo aktą, ypač į jo 42 straipsnį,

kadangi:

(4) Atsižvelgiant į esamą padėtį, reikėtų nustatyti pereinamąsias priemones dėl veiklos Rumunijos pieno sektoriuje organizavimo.

(1) 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 852/2004 dėl maisto produktų higienos⁽¹⁾ maisto tvarkymo subjektams nustatomos bendrosios maisto produktų higienos taisyklės, grindžiamos rizikos veiksnių analizės ir svarbiųjų valdymo taškų principais. Jame nustatyta, kad maisto tvarkymo subjektai privalo laikytis šiais principais grindžiamų struktūrinių reikalavimų. 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 853/2004, nustatantis konkrečius gyvūninės kilmės maisto produktų higienos reikalavimus⁽²⁾, papildė Reglamente (EB) Nr. 852/2004 išdėstytas taisykles. Reglamente (EB) Nr. 853/2004 išdėstytose taisyklėse nustatyti konkretūs reikalavimai, keliami pieno perdirbimo įmonėms, ir higienos reikalavimai, keliami žaliajam pienui ir pieno produktams.

(5) Todėl Bulgarijos ir Rumunijos Stojimo akto VII priedo 5 skyriaus I poskyrio c punktu kai kurioms pieno perdirbimo įmonėms, neatitinkančioms Reglamente (EB) Nr. 852/2004 išdėstytų struktūrinių reikalavimų, laikinai leidžiama priimti žalią pieną, neatitinkantį tam tikrų higienos reikalavimų, išdėstytų Reglamente (EB) Nr. 853/2004 („ES reikalavimų neatitinkantis pienas“).

(2) 2007 m. sausio 1 d. Rumunija įstos į Bendriją. Rengdamosi šiam stojimui, pieno perdirbimo įmonės vykdo

(6) Pieno gamybos ūkiai, neatitinkantys Reglamente (EB) Nr. 853/2004 nustatytų higienos reikalavimų, ir pieno perdirbimo įmonės, neatitinkančios Reglamente (EB) Nr. 852/2004 išdėstytų struktūrinių reikalavimų, yra išsidėsčiusios visoje Rumunijos teritorijoje. Taip pat kai kurios ES reikalavimus atitinkančios įmonės priima žalią pieną, atitinkantį tam tikrus Reglamente (EB) Nr. 853/2004 išdėstytus higienos reikalavimus („ES reikalavimus atitinkantis pienas“), ir ES reikalavimų neatitinkantį pieną. Todėl prekyba galutiniais produktais, pagamintais ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse, turėtų būti vykdoma tik Rumunijoje. Be to, šiame sprendime reikėtų nustatyti ES reikalavimus atitinkančių įmonių sąrašą.

⁽¹⁾ OL L 139, 2004 4 30, p. 1.

⁽²⁾ OL L 139, 2004 4 30, p. 55. Reglamentas su paskutiniaisiais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1662/2006 (OL L 320, 2006 11 18, p. 1).

- (7) Taip pat kai kurios ES reikalavimus atitinkančios įmonės ketina atskirai perdirbti ES reikalavimus atitinkantį ir jų neatitinkantį pieną. Todėl reikia nustatyti tokio pieno surinkimo bei apdirbimo ir prekybos iš jų gautais galutiniais produktais sąlygas. Šiame sprendime taip pat reikėtų nustatyti ES reikalavimus atitinkančių įmonių, perdirbančių dviejų rūšių pieną, sąrašą.
- (8) Suteiktas pereinamasis laikotarpis turėtų būti ne ilgesnis kaip 18 mėnesių. Padėtis Rumunijos pieno sektoriuje turi būti peržiūrėta iki šio laikotarpio pabaigos. Taip pat Rumunija turėtų Komisijai teikti metines ataskaitas apie pasiektą pažangą atnaujinant pieno gamybos ūkių, teikiančius žalią pieną ES reikalavimus atitinkančioms įmonėms.
- (9) Šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę.

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

ES reikalavimus atitinkančių įmonių sąrašai

Šio sprendimo I ir II skyriuose nustatomi Rumunijos pieno perdirbimo įmonių, atitinkančių Reglamento (EB) Nr. 852/2004 II priedo II skyriaus struktūrinius reikalavimus („ES reikalavimus atitinkančios įmonės“) ir kurioms leidžiama priimti ir perdirbti Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo IX skirsnio I skyriaus III dalies 3 punkto ir II skyriaus III dalies reikalavimų neatitinkantį žalią pieną („ES reikalavimų neatitinkantis pienas“), sąrašai.

2 straipsnis

ES reikalavimų neatitinkančio pieno pristatymas ir perdirbimas ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse, išvardytose priedo I skyriuje

1. Šio sprendimo priedo I skyriuje išvardytos ES reikalavimus atitinkančios įmonės gali priimti ir perdirbti ES reikalavimų neatitinkantį žalią pieną.

2. Kol 1 dalyje nurodytoms įmonėms bus taikomos tos dalies nuostatos, priedo I skyriuje išvardytose ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse pagaminti produktai:

- a) gali būti teikiami tik šalies vidaus rinkai arba naudojami toliau perdirbti kitose priedo I skyriuje išvardytose ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse neatsižvelgiant į pardavimo datą;

- b) turi būti paženklinėti kitokiu identifikavimo ženklu nei nustatyti Reglamento (EB) Nr. 853/2004 5 straipsnio 1 dalyje.

3 straipsnis

ES reikalavimus atitinkančio ir jų neatitinkančio pieno pristatymas ir perdirbimas ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse, išvardytose priedo II skyriuje

Šio sprendimo priedo II skyriuje išvardytos ES reikalavimus atitinkančios įmonės gali priimti bei perdirbti Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo IX skirsnio I skyriaus III dalies 3 punkto ir II skyriaus III dalies reikalavimus atitinkantį žalią pieną („ES reikalavimus atitinkantis pienas“) ir ES reikalavimų neatitinkantį pieną atskirose gamybos linijose, jei tų įmonių maisto tvarkymo subjektai:

- a) laikosi Reglamento (EB) Nr. 852/2004 5 straipsnio nuostatų,

- b) įrodo, kad yra pajėgūs laikytis toliau išvardytų sąlygų, įskaitant atskirų gamybos linijų žymėjimą:

- i) imtis visų reikiamų priemonių, kad būtų tinkamai laikomasi vidinių žalio pieno atskyrimo procedūrų, pradedant surinkimu ir baigiant galutiniu gamybos etapu, įskaitant pieno surinkimo maršrutus, atskirą ES reikalavimus atitinkančio ir jų neatitinkančio pieno laikymą bei apdorojimą ir specialų pieno produktų pakavimą ir ženklinimą, kuriame nurodoma, ar jie pagaminti iš ES reikalavimus atitinkančio ar jų neatitinkančio pieno, taip pat atskirą tokio pieno laikymą;

- ii) nustatyti žalio pieno atsekamumo užtikrinimo tvarką, įskaitant reikiamą dokumentais pagrįstą produktų judėjimo patvirtinimą, pieno produktų apskaitą ir ES reikalavimus atitinkančio ir jų neatitinkančio pieno suderinamumą su gaminamų pieno produktų kategorijomis;

- iii) visą žalią pieną 15 sekundžių termiškai apdoroti ne žemesnėje kaip 71,7 °C temperatūroje;

- iv) imtis visų reikiamų priemonių užtikrinti, kad Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo I skirsnyje nurodyti identifikavimo ženklai būtų naudojami nesukčiaujant.

4 straipsnis

Rumunijos kompetentingų valdžios institucijų pareigos, susijusios su priedo II skyriuje išvardytomis ES reikalavimus atitinkančiomis įmonėmis

1. Rumunijos kompetentingos valdžios institucijos:
 - a) užtikrina, kad priedo II skyriuje išvardytų ES reikalavimus atitinkančių įmonių maisto tvarkymo subjektai imasi visų reikiamų priemonių, skirtų sudaryti sąlygas tinkamai laikyti vidinių žalio pieno ir pieno produktų atskyrimo procedūrų;
 - b) priedo II skyriuje išvardytose ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse atlieka testus ir iš anksto nepranešusios tikrina, ar įmonėse laikomasi žalio pieno ir pieno produktų atskyrimo procedūrų;
 - c) patvirtintose laboratorijose atlieka viso žalio pieno ir gatavų produktų pagamintų šio sprendimo priedo II skyriuje pateiktame sąraše išvardytose ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse testus ir tikrina, ar jos laikosi Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo IX skirsnio II skyriaus reikalavimų, įskaitant pieno produktų mikrobiologinius kriterijus.
2. Priedo II skyriuje išvardytose ES reikalavimus atitinkančiose įmonėse iš ES reikalavimų neatitinkančio žalio pieno pagamintas pienas ir pieno produktai gali būti tiekiami tik šalies vidaus rinkai arba naudojami toliau perdirbti kitose tokiose įmonėse arba I skyriuje išvardytose įmonėse ir turi būti paženklinėti kitokiu identifikavimo ženklu, nei nurodytieji Reglamento (EB) Nr. 853/2004 5 straipsnio 1 dalyje.
3. Tik šio sprendimo priedo II skyriuje išvardytose pieno perdirbimo įmonėse pagaminti ir šio straipsnio 1 dalies bei Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo IX skirsnio reikalavimus atitinkantys pieno produktai gali būti ženklinami kaip ES reikalavimus atitinkantys produktai, atitinkantys to reglamento nuostatas.

5 straipsnis

Reikalavimų laikymasis ir ataskaitos

1. Rumunija užtikrina, kad šio sprendimo 2 straipsnio 1 dalyje nurodyti pieno gamybos ūkiai palaipsniui pradėtų laikytis reikalavimų, nurodytų Reglamento (EB) Nr. 853/2004 III priedo IX skirsnio I skyriaus II ir III dalyse.
2. Rumunija teikia Komisijai pieno gamybos ūkių ir pieno surinkimo sistemos modernizavimo pažangos metines ataskaitas.

6 straipsnis

Pieniui ir pieno produktams, pagamintiems laikantis šio sprendimo 3 ir 4 straipsniuose išdėstytų nuostatų, parama teikiama tik pagal Tarybos Reglamento (EB) Nr. 1255/1999 ⁽¹⁾ II antraštinės dalies II ir III skyrius, išskyrus 11 straipsnį, ir II antraštinės dalies nuostatas, jei jie paženklinėti ovalo formos identifikavimo ženklu, nurodytu Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo I skirsnyje.

7 straipsnis

Taikymas

Šis Sprendimas taikomas tik tuo atveju, jei įsigalioja Bulgarijos ir Rumunijos stojimo sutartis, nuo šios Sutarties įsigaliojimo dienos.

Jis taikomas iki 2008 m. birželio 30 d.

8 straipsnis

Adresatai

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 2006 m. gruodžio 22 d.

Komisijos vardu
Markos KYPRIANOU
Komisijos narys

⁽¹⁾ OL L 160, 1999 6 26, p. 48. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1913/2005 (OL L 307, 2005 11 25, p. 2).

PRIEDAS

I SKYRIUS

Bendrijos struktūrinius reikalavimus atitinkančių pieno perdirbimo įmonių, kurioms leidžiama priimti ir neatskyrus perdirbti ES reikalavimus atitinkantį ir jų neatitinkantį pieną, sąrašas

1	AR 473	SC Octavian Impex SRL	Dezna, County of Arad, 317110
2	BT 17	SC Spicul 2 SRL	Dorohoi, County of Botosani, 715200
3	BT 176	SC Lacto Solomonescu SRL	Miron Costin, County of Botosani, 717466
4	BR 24	S.C. Lacta Prod SRL	Braila, County of Braila, 810224
5	CJ 7879	SC Comlact SRL	Corusu, County of Cluj, 407056
6	DB 59	SC Industrializarea Laptelui SA	Targoviste, County of Dambovita, 130062
7	NT 241	SC Pro Com Pascal SRL	Pastraveni, County of Neamt, 617300
8	NT 556	SC Stefanos SRL	Trifesti, County of Neamt, 617475
9	SB 237	SC Carpalat SRL	Mandra, County of Sibiu, 557124
10	SB 298	SC Gefa Impex SRL	Talmaciu, County of Sibiu, 555700
11	L 56	SC Camy Lact SRL	Panaci-Vatra Dornei, County of Suceava, 727405
12	VN 25	SC Vitaprod SRL	Dumitresti, County of Vrancea, 727110
13	BC 4826	S.C. Marlact SRL	Buhoci, County of Bacau, 607085
14	BH 4646	SC Abacus Trade SRL	Toboliu, County of Bihor, 417273
15	BH 2980	SC Cimpaneii Prest SRL	Mierlău, County of Bihor, 417277
16	BT 342	SC Indagrovet SRL	Coțușca, County of Botosani, 717090
17	BT 240	SC Geny Com SRL	Vf. Câmpului, County of Botosani, 717450
18	BT 205	SC Cicos SRL	George Enescu, County of Botosani, 717170
19	BR 215	S.C. Android Trading SRL	Maxineni, County of Braila, 817090
20	BZ 0627	SC Ianis Cos Lact SRL	C.A. Rosetti, County of Buzau, 127120
21	BZ 0298	SC Camen Tas SRL	Smeenii, County of Buzau, 127595
22	CJ 4185	SC Bonas Import Export SRL	Dezmir, County of Cluj, 407039
23	CV 56	SC Milk COM SRL	Saramas, County of Covasna, 527012

24	CV 690	SC Mark SRL	Brates, County of Covasna, 527050
25	CV 234	SC Zugo SRL	Belin, County of Covasna, 527030
26	HR 383	S.C. Lactate Harghita SA	Cristuru Secuiesc, County of Harghita, 535400
27	HR 70	S.C. Primulact SRL	Miercurea Ciuc, County of Harghita, 530242
28	NT 607	S.C. D. A Secuieni	Secuieni, County of Neamt, 617405
29	OT 2836	SC Bourella Maris SRL	Babiciu, County of Olt, 237015
30	PH 6448	SC Rusara Prodcum SRL	Valea Calugareasca, County of Prahova, 107620
31	PH 212	S.C. Vitoro SRL	Ploiesti, County of Prahova, 100537
32	PH 6067	S.C. Zoe Gab SRL	Fulga, County of Prahova, 107260
33	SJ 52	SC Sanolact	Maeriste, County of Salaj, 457235
34	SV 4162	SC Malinul SRL	Malini, County of Suceava, 727350
35	SV 5355	SC Lacto Zaharia	Frumosu, County of Suceava, 727260
36	SV 6394	SC Martin's European Food Products Comimpex SRL	Bosanci, County of Suceava, 727045
37	TL 1328	SC Izacos Lact SRL	Topolog, County of Tulcea, 827220
38	VN 35	SC Monaco SRL	Vrâncioaia, County of Vrancea, 627445
39	AG 6	SC Bradet SRL	Bradulet, County of Arges, 117145
40	L 57	SC Hochland Romania SRL	Sovata, County of Mures, 545500
41	AG 4	S.C. Dincudana SRL	Brad, County of Arges, 117148
42	BH 1705	SC Dorlact SRL	Beznea, County of Bihor, 417081
43	CS 116	SC Fabrica de Produse Lactate	Oravita, County of Caras Severin, 325600
44	NT 900	S.C. Complex Agroalimentar SRL	Bicaz, County of Neamt, 615100
45	TL 965	SC Mineri SRL	Mineri, County of Tulcea, 827211
46	CJ 41	SC Kazal SRL	Dej, County of Cluj, 405200
47	L 40	SC Napolact SA	Huedin, County of Cluj, 405400
48	SM 3876	S.C. Schwaben Molkerei	Carei, County of Satu Mare, 445100

II SKYRIUS

Bendrijos struktūrinius reikalavimus atitinkančių pieno perdirbimo įmonių, kurioms leidžiama priimti ir atskirai perdirbti ES reikalavimus atitinkantį ir jų neatitinkantį pieną, sąrašas

1	AB 3508	SC Unichim Romania SRL	Unirea, County of Alba, 517785
2	L 81	SC Raraul SA	Campulung Moldovenesc, County of Suceava, 725100
3	AG 5	S.C. Lactag SA Fabrica Costesti	Costesti, County of Arges, 115200
4	BC 6100	SC Depcoinf MBD SRL	Targu Trotus, County of Bacau, 607630
5	BT 60	SC Five Continents Group SRL	Rachiti, County of Botosani, 717310
6	BR 65	S.C. Brailact SRL	Braila, County of Braila, 810224
7	L 35	S.C.Danone PDPA Romania SRL	Bucuresti, 032451
8	CT 30	SC Niculescu Prod SRL	Cumpana, County of Constanta, 907105
9	CT 15	SC Nic Costi Trade SRL	Dorobantu, County Constanta, 907211
10	L 9	SC Covalact SA	Sfantu Gheorghe, County of Covasna, 520076
11	L 22	SC Dorna Lactate SA	Dorna Candrenilor — Floreni, County of Suceava, 727190
12	L 53	S.C. Friesland România SA	Carei, County of Satu Mare, 445100
13	TR 78	SC Interagro SRL	Zimnicea, County of Teleorman, 145400
14	VS 2196	SC Ilvas SA	Vaslui, County of Vaslui, 730040
15	SV 001	SC La Dorna Agri SA	Dorna Candreni, County of Suceava, 727190
16	SV 6352	SC La Dorna Chesse SA	Dorna Arini, County of Suceava, 727200
17	BH 5206	SC Prolacta SRL	Copacel, County of Bihor, 417205
18	BZ 0098	SC Meridian Agroind	Ramnicu Sarat, County of Buzau, 125300
19	CT 299	SC Nascu SRL	Indepenta, County of Constanta, 907145
20	CT 294	SC Suflaria Import Export SRL	Cheia, County of Constanta, 907277
21	MM 4758	SC Milk-Humana SRL	Baia Mare, County of Maramures, 430306
22	MM 521	SC Oblaza SRL	Birsana, County of Maramures, 437035
23	MM 725	SC Avi Seb Impex SRL	Tirgu Lapus, County of Maramures, 435600
24	TL 855	SC Deltalact SA	Tulcea, County of Tulcea, 820009